

A1.9.1 Dialogue: Changer un jour de travail

A1.9.1 Dialog: Einen Arbeitstag ändern

🔊 <https://franzoesisch.colanguage.de/dialogue/changer-un-jour-de-travail>

Deux collègues discutent d'un échange de jours de travail afin d'ajuster leurs disponibilités cette semaine.

- Antoine:** Bonjour Sophie, est-ce que tu peux me remplacer **jeudi** ?
- Sophie:** Jeudi ? Oui, je peux travailler ce **jour-là**.
- Antoine:** Super, alors je prends ta place **mardi**.
- Sophie:** D'accord, mardi ça me va très bien.
- Antoine:** Et tu préfères que je te remplace le matin ou l'**après-midi** mardi ?
- Sophie:** Le **matin**, c'est mieux pour moi, car je dépose mes enfants à l'école.
- Antoine:** Tu as d'autres jours où tu as besoin d'aide ?
- Sophie:** Pas cette **semaine**. La semaine prochaine peut-être. Si j'ai besoin, je te le dis.
- Antoine:** Parfait, je vais parler du changement d'horaires au manager.
- Sophie:** Très bien, je note ça. Tu as déjà posé tes vacances pour juillet ?
- Antoine:** Non, pas encore. Je le fais ce **soir**.
- Sophie:** Oui, dépêche toi, c'est le dernier jour pour les demander.
- Antoine:** Ah oui c'est vrai ! Merci beaucoup !
- Sophie:** Je t'en prie. A demain !

Zwei Kollegen besprechen einen Tausch von Arbeitstagen, um sich diese Woche an ihre Verfügbarkeiten anzupassen.

- Antoine:** Hallo Sophie, kannst du mich am **donnerstag** vertreten?
- Sophie:** Donnerstag? Ja, ich kann an diesem **Tag** arbeiten.
- Antoine:** Super, dann übernehme ich deinen Platz **Dienstag**.
- Sophie:** In Ordnung, Dienstag passt mir sehr gut.
- Antoine:** Und möchtest du, dass ich dich am Dienstag morgens oder am **Nachmittag** vertrete?
- Sophie:** Der **Morgen** ist besser für mich, weil ich meine Kinder zur Schule bringe.
- Antoine:** Hast du andere Tage, an denen du Hilfe brauchst?
- Sophie:** Nicht diese **Woche**. Nächste Woche vielleicht. Wenn ich es brauche, sage ich dir Bescheid.
- Antoine:** Perfekt, ich werde mit dem Manager über die Änderung der Arbeitszeiten sprechen.
- Sophie:** Sehr gut, ich notiere das. Hast du deinen Urlaub für Juli schon beantragt?
- Antoine:** Nein, noch nicht. Ich mache es heute **Abend**.

Sophie: *Ja, beeil dich, es ist der letzte Tag, um sie zu beantragen.*

Antoine: *Ach ja, das stimmt! Vielen Dank!*

Sophie: *Bitte sehr. Bis morgen!*

A1.9.1 Changer un jour de travail

A1.9.1 einen Arbeitstag ändern

<https://franzoesisch.colanguage.de/dialogue/changer-un-jour-de-travail>



Exercice 1:

Questions de discussion

Instruction: Discutez des questions après avoir écouté l'audio ou lu le texte.

1. Quel jour Antoine ne peut pas travailler ?
2. Antoine a-t-il posé ses vacances ?
3. Quelle horaire fait Sophie pour remplacer Antoine ?
4. Comment s'organise le travail dans ton entreprise ?
5. As-tu déjà posé tes prochaines vacances ?

A1.9.1 Changer un jour de travail

A1.9.1 einen Arbeitstag ändern

<https://franzoesisch.colanguage.de/dialogue/changer-un-jour-de-travail>

Exercice 2: Remplissez les espaces vides et complétez les phrases

Instruction: Füllen Sie das richtige Wort ein.

semaine, jour, jeudi, soir, après-midi

1. Jeudi ? Oui, je peux travailler ce-là.
2. Et tu préfères que je te remplace le matin ou l'..... mardi ?
3. Pas cette La semaine prochaine peut-être. Si j'ai besoin, je te le dis.
4. Non, pas encore. Je le fais ce
5. Bonjour Sophie, est-ce que tu peux me remplacer ?

Lösungen:

1. jour 2. après-midi 3. semaine 4. soir 5. jeudi

A1.9.1 Changer un jour de travail

A1.9.1 einen Arbeitstag ändern

<https://franzoesisch.colanguage.de/dialogue/changer-un-jour-de-travail>



Exercice 3:

Ordonner le texte

Instruction: Numérotez les phrases dans le bon ordre et lisez à voix haute.

... Parfait, je vais parler du changement d'horaires au manager.

... Très bien, je note ça. Tu as déjà posé tes vacances pour juillet ?

... Non, pas encore. Je le fais ce soir.

... Oui, dépêche toi, c'est le dernier jour pour les demander.

... Super, alors je prends ta place mardi.

14 Je t'en prie. A demain !

... Ah oui c'est vrai ! Merci beaucoup !

... Tu as d'autres jours où tu as besoin d'aide ?

... D'accord, mardi ça me va très bien.

... Le matin, c'est mieux pour moi, car je dépose mes enfants à l'école.

1 Bonjour Sophie, est-ce que tu peux me remplacer jeudi ?

... Jeudi ? Oui, je peux travailler ce jour-là.

... Et tu préfères que je te remplace le matin ou l'après-midi mardi ?

... Pas cette semaine. La semaine prochaine peut-être. Si j'ai besoin, je te le dis.

Lösungen:

9, 10, 11, 12, 3, 14, 13, 7, 4, 6, 1, 2, 5, 8

A1.9.1 Changer un jour de travail

A1.9.1 einen Arbeitstag ändern

 <https://franzoesisch.colanguage.de/dialogue/changer-un-jour-de-travail>